

í é-ent í é (WwúKZ cťY i mbv³ Ki Y, í évqb | Wwúus weti wax í é Ges -↑_Pmb
bifcY) wewagvj v, 1995

MYcŘvZšj evsj v` k mi Kvi
A_čgšjYj q
AfštjY m¤c` wefvM
(i é)
cřAvcb

Zwi L, 16-08-1402 evs | 30-11-1995 Bs |

bs, Gm, Avi, I 210-AvBb/95/1643/i é| – eint ié (W^ocKZ c^tYⁱ mbr³Ki Y, iévb I
W^ocs metivax ié Av` vq Ges [†]_¶mb^wbifcY) ^wewaguj v, 1995 Gi ^wella 3 Gi Dc-^wella (1) G
c^ö È ¶gZvetj mi Kvi evsj vt` k U^wid Kugkb AvBb, 1992 (1992 mtbi 43 bs AvBb) Gi Aaxb
c^öZ^woZ evsj vt` k U^wid Kugk^tbi tPqvig^wb^tK, D³ ^wewaguj vi D^tí t^k c^tYK^tí, ` wqZcp^ß
KZ[¶] ¶ ^wmmt^wte mb^wqM c^övb Kwi j |

2| GB cĀvcb Anej ‡x^KvhRi nBte |

ivóćmZi Avt` kptg,

(Wt mv̄ Z üm̄vBb)
fvi cÖS AuZwi ³ mwPe |

MYcRvZšj evsj v‡` k mi Kvi
A_©gŠVj q
AfšixY m¤c` wefM
XivKvi|

(ié)

(cAVcb)

Zwi L t, 16-08-1402 eis| 30/11/1995 Bs|

bs,Gm.Avi.I 209-AvBb/95/1642/ié| – Customs Act, 1969 (IV of 1969) Gi
*[section 18B Gi sub-section (6) এবং section 18CGi sub-section (2)] G cØ E
¶gZvetj mi Kvi wbafjc webaguj v cYqb Kvi j , h_v t–

- 1| msAVB wkti vbvgv| – GB webaguj v einti é (WpúKZ cY mbv³Ki Y, iéq b | Wpús metivax
ié Av` vq Ges ^_wbafjcY) webaguj v, 1995 bvg AvfñZ nBte|
- 2| msAV| – weI q ev cñstMi ci cšk wKQybv _wKtj , GB webaguj vq,—
(K) ØAbijfc cYÓ A_©GBifc cY hvn evsj v‡` tk Wpús Gi AvfñhvM Z` Švaxb ctYi
üeü GKB cKtji A_ev cYq mKj wK nBtZ GKB iKg A_ev, GBifc ctYi
AeZgytb, Ab tKb cY hvn mKj wK nBtZ GKB iKg bv nBtj | Z` Švaxb ctYi
mñZ Nibó mv` k iñqytQ;
(L) ØAvBbÓ A_©Customs Act, 1969 (IV of 1969);
(M) ØAvMñx cPÓ A_©
(A) evsj v‡` tk Wpús Gi AvfñhvM Z` Švaxb ctYi iBwbKvi K ev we‡` kx
Drcv` bKvi x ev Avg` wbKvi K, A_ev tKb eemvq ev ewYK miguz hvnvi
AiaKvsk mf D³ ctYi Drcv` bKvi x, iBvbKvi K ev Avg` wbKvi K;
(Av) iBwbKvi K t` tk i mi Kvi ; Ges
(B) evsj v‡` tk Abijfc ctYi Drcv` bKvi x A_ev tKb eemvq ev ewYK miguz hvnvi
AiaKvsk mf evsj v‡` tk Abijfc cY Drcv` b Kti ;
(N) ØWpús metivax iéó A_©WpúKZ ctYi Dci AvfñwZ ié;
(O) ØwqZpcB KZEPÓ A_©wla 3 Gi Aaxb wbh³ ` wqZpcB KZEP;
(S) Øibañi Z t` kÓ A_©tKb t` k ev *[tUwi Uwi] hvn wek! ewYR ms- (World Trade
Organisation) Gi mf, Ges hvn‡` i mñZ MYcRvZšj evsj v‡` k mi Kvi i meñak
myeavcB RvZ mnvte myeav cñvbi weI tq P³ iñqytQ tmB mKj t` k | *[tUwi Uwi]
I Bni Ašfp nBte;
(O) Øci wkoÓ A_©GB webaguj vi tKb ci wko;

(R) ÖmvigqK iéō A_ ©AvBb Gi section 18B এর sub-section (2) Gi Aaxb AvtiwcZ Wmpus metivax ié;

(S) Ö-vbxq wkí Ø A_ ©Abjfc cY Drcv` b | Z` msuké-th tKvb Kvhqutg wbqwmRZ mKj t` kxq Drcv` bKvix A_ev hvniv Abjfc ctYi tgvU t` kxq Drcv` tbi Awakvsk mwpj Zfvte Drcv` b Kti; Zte th mKj tPfī t` kxq Drcv` bKvix Wmpus Gi Rb" Awfhj3 ctYi Avg` wbKvi K A_ev i BwbKvi tki mnZ mwpkZ A_ev Zvniv wbtrivB Dnvi Avg` wbKvi K tmb mKj tPfī Zvniv vbxq wkfi i Ašfj3 nBte bv t

Zte kZ©_vfk th, wera 11 Gi Dc-wera (3) G ewYZ eWZμg cwiWZfZ Dctiv3 ctYi `B ev ZfZwak cÖZfhwM Zvgj K evRvi Ges D3ifc cÖZU evRvi f3 Drcv` bKvix MY GKU "Zsjwkí mnvte metewPZ nBte, h -

(A) GB aiYi evRvi i Ašfj3 Drcv` bKvix MY Zvnif i Drcw` Z mgj q A_ev cÖq mgj q Drcw` Z cY tmb evRvi wejq Kti; Ges

(Av) evRvi i Pwn` v wgvbvi Rb" evsj vt` tki ewnti AeWZ D3 cY Drcv` bKvix MY KZK Dfj HhM gvñvq mieivn Kiv bv nq |

3| `wqZcØB KZë¶i wbqwm |-(1) mi Kvi mi Kvi x tMfRfU cÄvcb Øviv hM-miPe c`ghP vi wbtae bfn GBifc tKvb mi Kvi x KgRZfK GB mnagvj vi Dfik c`YKfí `wqZcØB KZë¶i mnvte wbqwm Kvi fz cwi te |

(2) `wqZcØB KZë¶i PvKixi KZf ej x | mfhwm-mjeaw` mi Kvi KZK wbañi Z nBte |

4| `wqZcØB KZë¶i Kvhf ej x BZ w | - `wqZcØB KZë¶i Kvhf ej x wbañi c`ghP vi nBte, h_vt-
(K) tKvb cY Avg` wbi tPfī AwfthwMKZ Wmpus Gi Aw-Zi gvñv | cfve mw•K©Z` Š-Abjwb;

(L) Wmpus metivax ié AvtiwcthwM cY mbv3 KiY;

(M) mi Kvi i wbKU wbæewYZ weiq mgm mwútfK©i tcvUcØvb, h_vt-

(A) Z` Švaxb ctYi "fweK gj", i Bwb gj" Ges Wmpus Gi gvñv; Ges

(Av) wbañi Z t` kmgn nBfZ D3 cY Avg` wbi dtj evsj vt` tk cÖZñöZ tKvb vbxq wkfi i "fweK gj" A_ev "fweK gj" A_ev evsj vt` tk tKvb wkí vctb ev-e Aštvq;

(N) vbxq wkfi i "fweK gj" Wmpus metivax ié cwi gvñv | Dnv cëZfbi Zwil mwútfK©i cwi kKiY; Ges

(O) Wmpus metivax ié AevnZ ivLvi cÖhvRbxqZv mwútfK©cÖwefPbvKiY |

5| Z` Š-Avi xKiy | - (1) Dc-wera (4) G ewYZ eWZμg eZxZ, tKej gvñv vbxq wkí KZK A_ev Dnvi ctP `wLj KZ wj wLZ Avte bcf cÖbi ci `wqZcØB KZë¶i AwfthwMKZ Wmpus Gi Aw-Zi gvñv Ges cfve mwútfK©Z` Š-Avi xKiy te |

(2) Dc-meia (1) Gi Aaxb Avte` bc̄̄ ` wqZpc̄̄ KZ̄̄| KZR ibam Z Q̄̄K Ges ibaeY|
weI qmgn m̄̄útK̄̄c̄̄yYw̄̄ Øvi v mgw̄̄Z nB̄̄Z nB̄̄e, h̄̄ t-

(K) W̄̄us,

(L) -̄̄w̄̄b, th t̄̄t̄̄ c̄̄hvR̄̄, Ges

(M) W̄̄usKZ Avg`w̄̄ I -̄̄w̄̄bi Awfthv̄̄Mi ḡ̄tā̄ KvhRvi Y m̄̄úK̄̄ th t̄̄t̄̄ c̄̄hvR̄̄|

(3) ` wqZpc̄̄ KZ̄̄| Dc-meia (1) Gi Aaxb t̄̄Kvb Avte` bc̄̄t̄̄ i tc̄̄t̄̄t̄̄Z t̄̄Kvb Z` Š-Avi x̄̄
Kwi te bv, hZ̄̄Y bv-

(K) Abijfc ct̄̄Ȳ̄i t̄̄kxq Drcv` bKvi x̄̄t̄̄ i Avte` bc̄̄t̄̄ i mct̄̄l ev wect̄̄l mg_ fbi
gv̄̄v ci x̄̄vi wf̄̄Ē̄t̄̄Z ibijfcZ nq th, Avte` bc̄̄t̄̄ w̄̄bxq w̄̄kí KZR ev Dnvi ct̄̄l
` w̄̄Lj Kiv nBqvt̄̄Q Ges Avte` bc̄̄t̄̄ i m̄̄púó mg_ ŒKvi x̄̄t̄̄kxq Drcv` bKvi x̄̄w̄̄bxq
w̄̄kí KZR Abijfc ct̄̄Ȳ̄i tḡ̄U Drcv` t̄̄bi c̄̄Pk kZvsk ev Dnvi AaK cȲ̄
Drcv` b K̄̄t̄̄; Ges

(L) Avte` bc̄̄t̄̄ i m̄̄nZ ` w̄̄Lj KZ c̄̄yYw̄̄ i m̄̄Z` Zv I h̄̄v̄̄Zv ci x̄̄vi ci ` wqZpc̄̄
KZ̄̄| m̄̄šó nq th, Dnvt̄̄Z Dc-meia (2) G eWY| weI qmgn m̄̄útK̄̄ht̄̄_ó c̄̄yYw̄̄
i w̄̄nqvt̄̄Q|

ē̄vL̄̄v̄̄| – GB weiai D̄̄t̄̄t̄̄k̄̄ -̄̄bxq w̄̄kí A_ev Dnvi ct̄̄l Avte` bc̄̄t̄̄ ` w̄̄Lj Kiv nBqvt̄̄Q eWj q̄̄
MȲ̄ nB̄̄e, h̄̄v̄̄ Dnv t̄̄mB mKj t̄̄kxq Drcv` bKvi x̄̄Øvi v mgw̄̄Z nq hv̄̄nvt̄̄ i Abijfc ct̄̄Ȳ̄i
m̄̄s̄̄yj Z Drcv` b -̄̄bxq w̄̄k̄̄t̄̄ i th Ask Avte` bc̄̄t̄̄ mg_ Œ ev, t̄̄t̄̄ḡ̄Z, wē̄tiwazv K̄̄t̄̄, Dnvi
tḡ̄U Drcv` t̄̄bi c̄̄Avk kZvsk AaK |

*[(4) 0Dc-meia (1) G hv̄̄n w̄̄KŌ̄ _v̄̄KK bv t̄̄Kb, h̄̄v̄̄ W̄̄us, -̄̄w̄̄b Ges W̄̄usKZ
Avg`w̄̄ I -̄̄w̄̄b Awfthv̄̄Mi ḡ̄tā̄ KvhRvi Y m̄̄úK̄̄msμv̄̄-ch̄̄B c̄̄yYw̄̄ i wf̄̄Ē̄t̄̄Z
` wqZpc̄̄ KZ̄̄t̄̄l i w̄̄KU Z` Š-Avi x̄̄Kiv h̄̄3m̄̄Z wē̄t̄̄PZ nq Zte t̄̄mB t̄̄t̄̄t̄̄,
wē̄kl ci w̄̄-w̄̄Zt̄̄Z, ` wqZpc̄̄ KZ̄̄| -̄̄bxq w̄̄kí KZR A_ev Dnvi ct̄̄l ` w̄̄Lj KZ
w̄̄j w̄̄LZ Avte` b ē̄w̄̄t̄̄t̄̄KB D̄̄3ifc wē̄t̄̄q Z` Š-Avi x̄̄Kít̄̄Yi w̄̄m̄̄x̄̄v̄̄-M̄̄Y Kwi t̄̄Z
ci w̄̄te| 0;]

(5) ` wqZpc̄̄ KZ̄̄| i B̄̄w̄̄Kvi x̄̄t̄̄t̄̄ki mi Kvi t̄̄K Z` Š-Avi x̄̄Kivi c̄̄tē̄Aē̄nZ Kwi te|

6| Z` Š-c̄̄vi Pv̄̄j bvi b̄̄w̄̄Zḡ̄y v̄̄| – (1) ` wqZpc̄̄ KZ̄̄| t̄̄Kvb ct̄̄Ȳ̄i Awfthv̄̄MKZ W̄̄us Gi Aw̄̄-
Zj gv̄̄v̄̄ I c̄̄fve w̄̄Ȳ̄qi Rb̄̄ Z` Š-Avi x̄̄Kivi w̄̄m̄̄x̄̄v̄̄-M̄̄Y Kwi t̄̄j GB m̄̄útK̄̄GKv̄̄U MȲ̄eĀ̄̄B
Rvi x̄̄ Kwi te hv̄̄nvt̄̄Z, Ab̄̄v̄̄ weI qw̄̄i ḡ̄tā̄, w̄̄b̄̄ē̄w̄̄Y| weI qmgn m̄̄útK̄̄c̄̄q̄̄Rbxq Z_ _w̄̄K̄̄t̄̄e,
h̄̄v̄̄ t-

(K) ms̄̄k̄̄-cȲ̄ Ges cȲ̄ i B̄̄w̄̄Kvi K t̄̄k A_ev t̄̄ kmgt̄̄ni bv̄̄;

(L) Z` Š-Avi x̄̄Kivi Zwi L;

(M) hv̄̄nvi wf̄̄Ē̄t̄̄Z Avte` bc̄̄t̄̄ W̄̄us Gi Awfthv̄̄M AvbxZ nBqvt̄̄Q Dnvi weei Y;

(N) th mḡ̄-Zt̄̄_i wf̄̄Ē̄t̄̄Z -̄̄w̄̄bi Awfthv̄̄M AvbxZ nBqvt̄̄Q Dnvi mvi -ms̄̄t̄̄l;

(O) AwM̄̄x c̄̄t̄̄` i w̄̄j w̄̄LZ ē̄3ē̄ tc̄̄t̄̄Yi w̄̄Kvbv; Ges

(P) AwM̄̄x c̄̄t̄̄` i w̄̄j w̄̄LZ ē̄3ē̄ tc̄̄t̄̄Yi mgqm̄̄gv|

- (2) Dc-meia (1) Gi Aaxb Rvi xKZ M^YeÁB K^{ic} W^ípús Gi A^wf^th^vM^axb c^tYⁱ
i B^wbKvi K, i B^wbKvi K t[~] tki mi Kvi I Ab^vb AvM^óx c^P‡K c^övb Kwi t^Z nB^te|
- (3) meia 5 Gi Dc-meia (1) G e^wY^Z Av^te` bct[†] i K^{ic} wbae^wY^Z t[~] i t^K miei^vn Kwi t^Z nB^te, h_{yt}-
(K) i B^wbKvi KMY A_{ev} th t^P‡[†] i B^wbKvi K^t i msL^v tekx tmB^tP[‡][†] msuké-e^wY^Z;
(L) i B^wbKvi K t[~] tki mi Kvi ; Ges
(M) wj wLZ Av^te` t^bi tc^tP[‡][†]Z, Ab^v th t^Kb AvM^óx c^P|
- (4) `wqZp⁰B KZ[¶] weÁB Rvi x Kwi qv, wba^wi Z Q^tK, i B^wbKvi K, we^t kx Dr^cr` bKvi x
Ges Ab^vb AvM^óx c^P‡i w^bKU nB^tZ th t^Kb Z_ Avnev^b Kwi t^Z cwi te Ges D³ i^fc
Z_ D³ weÁB Rvi x i^wk w^tbi gta", A_{ev} Dch^y³ Kvi t^Yi wf^tE^tZ `wqZp⁰B KZ[¶]
KZ^R ema^w mgqm^wgvi gta" c^övb Kwi t^Z nB^te|
- e^wL^v| - GB Dc-meia D^tl[~] t^k c^tY^K‡[†], `wqZp⁰B KZ[¶] KZ^R Z_ Avn^vb Kwi qv weÁB
tc^tYⁱ Zwi L nB^tZ GK mB^vtⁿⁱ gta" Dnv Rvi x nBqv^tQ ewj qv MY^v nB^te|
- (5) `wqZp⁰B KZ[¶], c^övw^wK I c^th^wR^v nB^tj , Z[~] Š^waxb c^tYⁱ w^t‡[†] e^wenvi Kvi x Ges th
mg^v-t^P‡[†] c^tY^w m^wavi Yf^vt^{te} L^w i^w w^tq nBqv^vt^K tmBmKj t^P‡[†] t^fv³v m^wg^wZi
c^tZ^wbwat^wK Z[~] Š^w-m^wú^wK^R t^w i^w w^tq Z_ w^t c^övb^w m^wth^wM c^övb Kwi te|
- (6) `wqZp⁰B KZ[¶] t^Kb AvM^óx c^P A_{ev} Zvnvi c^tZ^wbwat^wK tg^wLKf^vt^e e³e^v c^övb^w
m^wth^wM c^övb Kwi t^Z cwi te, Z^te GBifc tg^wLK Z_ t^Ke^v c^teZx^w wj wLZf^vt^e
c^övb Kiv nB^tj B `wqZp⁰B KZ[¶]‡[†]i we^weP^w Rb^v MpxZ nB^te|
- (7) `wqZp⁰B KZ[¶] Dnv^v w^bKU t^Kb AvM^óx c^P KZ^R `wLj KZ mvP^v-c^tg^wY^w Z[~] t^s-
AskM^óYKvi x Ab^vb c^P‡K c^övb Kwi te|
- (8) h^w t^Kb t^P‡[†] AvM^óx c^P h^w³msMZ mgtqi gta" c^tq^wRbxq Z_ miei v^tn A^wKwZ
Rvbvq A_{ev} Z[~] t^s-D^tj H^wh^w m^wNem^w K^ti, Z^te tmB t^P‡[†] `wqZp⁰B KZ[¶] c^ö
Z^t_ i wf^tE^tZ Dnv^v w^tcv^wc^övb Kwi t^Z Ges mi K^ti i w^bKU thifc m^wW^vK g^tb Kwi te
tmifc m^wci^wk c^övb Kwi t^Z cwi te|

- 7 | t^Mvcbxq Z_ | - (1) meia 6 Gi Dc-meia (2), (3) I (7), meia 12 Gi Dc-meia (2), meia 15
G Dc-meia (4) Ges meia 17 Gi Dc-meia (4) G h^wnvB _vKK bv t^Kb, meia 5 Gi Dc-meia
(1) Gi Aaxb c^öB Av^te` bct[†] i Ab^wic A_{ev} Z[~] Š^wK^tj `wqZp⁰B KZ[¶]‡K t^Mvcbxq
m^wm^wt^{te} t^Kb c^P KZ^R c^ö E^v t^Kb Z_ `wqZp⁰B KZ[¶], Dnv^t i t^MvcbxqZv m^wt^Ü w^bl^wZ
nB^tj , t^Mvcbxq m^wm^wt^{te} we^weP^w Kwi te, Ges, t^P‡[†]gZ, Av^te` bKvi x ev GBifc Z_ c^övbKvi x
c^t¶i Ab^wgZ e^wZ^ti‡K Dnv c^tK^wk Kiv h^wB^te bv|
- (2) `wqZp⁰B KZ[¶], c^tq^wRb^tev^ta, t^MvcbxqZv i^Pvi wf^tE^tZ Z_ c^övbKvi x c^Pmgnt^wK
D³ Z^t_ i At^Mvcbxq m^wivsk miei v^tn w^t‡[†]R c^övb Kwi t^Z cwi te, h^w D³ Z^t_ i
At^Mvcbxq m^wivsk miei v^tn Kiv m^we bv nq, Z^te Dnv^v Kvi Y m^wij Z GK^w m^wei Y^v
msuké-c^P `wqZp⁰B KZ[¶]‡[†]i w^bKU `wLj Kwi te;
- (3) Dc-meia (2) G h^wnvB _vKK bv t^Kb, h^w `wqZp⁰B KZ[¶] m^wt[~] ng^w³ nq th t^MvcbxqZv
`wex we^weP^w r^wh^w b^tn A_{ev} Z_ miei v^tn Kvi x Z_ c^tK^wk ev Dnv m^wavi Yf^vt^{te} ev
m^wivsk AvK^ti c^tK^wk Ab^wg^wb Kwi t^Z A^wb^wQ^wK nq Z^te `wqZp⁰B KZ[¶] D³ Z_
AM^w Kwi t^Z cwi te|

- 8| Zt_ i wfj Zv | - ` wqZc Ø KZØ¶ Z` ŠKv‡j A MÖx c¶ KZØ ` wLj KZ th Zt_ i wfj Z
wi tcvU©CØ vb Kvi te Dnvi mWZv m¤útK©m‡` ngj³ nBte |
- 9| wbañi Z t_ tk Z` Š-Abjvb | - cwi w-Zi wetkl cijqRtb, ` wqZc Ø KZØ¶ th tKb wbañi Z
t_ tk Z` Š-Abjvb Kvi tZ cwi te t
Zte kZ©_v‡K th, Abjfc t¶t¶ ` wqZc Ø KZØ¶ msuké-KZØ¶ i AbgjZ MÖY Kvi te,
Ges msuké-mi Kv‡i i mñZ thwMfhwMµtg Zvnv‡` i GB evcv‡i AvciE bvB gfg@biØZ nBte |
- 10| -wfweK gj „ i Bwb gj „ Ges Ww cs Gi gv v wbifcY | - hw` tKb cY” tKb t_ k ev AÄj
nB‡Z evsj v‡ tk Dnvi -wfweK gj „ Atc¶v Kg gj „ i Bwb Kiv nq Zte D³ cY” Ww us Kiv
nBqvtQ ejq MY” nBte Ges tmB cwi w-Z‡Z ` wqZc Ø KZØ¶ D³ ctY”i -wfweK gj „
i Bwb gj „ Ges Ww us Gi gv v cwi w-kó-1 G ewYZ bñZgvj v Abjv‡i wbifcY Kvi te |
- 11| -t_ wib wbifcY | - (1) Ww usKZ cY” tKb wbañi Z t_ k nB‡Z Avg` wbi t¶t¶ D³ ctY”i
Avg` wb evsj v‡ tk cñZñôZ tKb w-k‡i i -t_ wib Kvi qvtQ wKbv A_ev -t_ wib Kvi Y nBqvtQ
wKbv A_ev tKb w-k‡i -vc‡b , i“Zi Aštvq m¤ó Kvi qvtQ wKbv ` wqZc Ø KZØ¶ Dnvi
wi tcvU©ZvnvI Dtj L Kvi te |
- (2) Dc-wiba (1) Gi Aaxb wi tcvU©n mPK nB‡j , ` wqZc Ø KZØ¶ -vbxq w-k‡i i -t_ wib,
-t_ wib i ûgiK, -vbxq w-k‡i -vc‡b , i“Zi Aštvq m¤ó Ges Ww usKZ Avg` wb |
-t_ wib i gta” KvhRvi Y m¤úK©wbifcb Kvi te Ges GZj‡i tk” ` wqZc Ø KZØ¶
Ww usKZ Avg` wbi cwi gvY, Abjfc ctY”i -vbxq evRvi gj „ i Dci Dnvi ctive, Ges
D³ ctY”i -vbxq Drcv` bKvix‡` i Dci cieZx©ctive mKj cñmsu½K Z_“ wetepbv
Ges cwi w-kó-2 G ewYZ bñZgvj v Abjv‡i Y Kvi te |
- (3) -vbxq w-k‡i i Awakv‡ki -t_ wib bv nI qv m‡Ej ` wqZc Ø KZØ¶, eñZµg t¶t¶
wmv‡e, -t_ wib Aw-Zi m¤útK©i tcvU©CØ vb Kvi tZ cwi te, hw` -
(K) Ww usKZ Avg` wb GKU wePQbœvRv‡i cñavb” we- hi K‡i, Ges
(L) Ww usKZ cY” D³ evRv‡i i mKj A_ev cñq mKj cñZKv‡i Kvi Y
nq |
- 12| cñ_wgK wi tcvU©- (1) ` wqZc Ø KZØ¶ ` Z Dnvi Z` Š-m¤ú` b Kvi te Ges Dchj³ t¶t¶
i Bwb gj „, -wfweK gj „ Ges Ww us Gi gv v m¤útK©wi tcvU©Cñqb Kvi te Ges D³ wi tcvU©
cñ_wgKv‡e Ww us | -t_ wib wbifcY eñeüZ NUbvi eYØv | AvB‡bi meØ hñvvi wfj Z
hy³ cñvYw` MpxZ ev cñZvLvZ nBqvtQ Zvnvi | wbañi wLz wel qmg‡ni weeiY _wK‡e, h_vt-
(K) mieivnKvix A_ev Dnv Am¤e nB‡j mieivnKvix t_ tk i bv‡gi Zvij Kv;
(L) ié wbañi tYi D‡i tk” ctY”i chØB weeiY;
*(M) Ww us Gi gv v Ges i Bwb gj „ | -wfweK gj „ w-iKiY | Zj bvi Rb” AbjvZ
cñZ Aej x‡bi Kvi Y m¤úwKZ cY©eeiY ;]
(N) -t_ wib wbifcYi t¶t¶ cñmsu½K wetep” wel qmg‡n; Ges
(O) th mKj cñvYw` Kvi tYi wfj Z -t_ wib wbifcZ nBqvtQ Zvnvi weeiY |
(2) ` wqZc Ø KZØ¶ Dnvi cñ_wgK wi tcvU©Cñqb Kvi qv GKU MYweÁwØ Rvix Kvi te |

13 | mvgwqK ié Av‡ivc| – mi Kvi, `wqZcØß KZ‡¶i cö_igK wi †cv‡UØ wf‡E‡Z, Wwús Gi
gv†vi AbiaK cwi giY mvgwqK ié Av‡ivc Kwi †Z cwi te t

Z‡e kZ©_‡K th, `wqZcØß KZ‡¶i KZR Z` Š-Avi †cKiv m×vš-m‡ú‡K©MYieÁwß Rvi xi
Zwi L nB‡Z IwU w b DExYnI qvi c‡e‡GBifc ié Av‡ivc Kiv hvB‡e bv t

Avi I kZ©_‡K th, GBifc ié AbiaK Qq gvw tgqv` ch‡-ej er _wK‡e, Z‡e mi Kvi
c‡qRb g‡b Kwi †j D³ tgqv` AbiaK wZb gvw ch‡-ejx Kwi †Z cwi te|

14 | Z` †ši Aemvb| – `wqZcØß KZ‡¶i GKwU MYieÁwß Rvi x Kwi qv Aw‡j †‡^Z` Š-Aemvb
Kwi †Z cwi te, hw` –

(K) th †vbxq wk‡i i †‡ambi Aw‡fthv‡M Z` Š-Avi †cKiv nBqwQj D³ wkí ev Dwvi ct¶
Z` Š-Aemvb bi Avte` b Rvbvb nq;

(L) Z` ŠKv‡j `wqZcØß KZ‡¶i wKU c‡xqgvb nq th, Z` Š-Ae‡v‡Z ivLvi Rb” Wwús
A_ev, c‡hvR” †¶‡†, †‡ambi mc‡¶ h‡_ó c‡qY bvB;

(M) `wqZcØß KZ‡¶i KZR wbi‡icZ nq th, Wwús Gi gv†v iBvbx g‡j i `ß kZvsk
Atc¶v Kg;

(N) †Kvb wB` @ †` k nB‡Z c‡KZ A_ev mß Wwús Gi cwi giY Abifc ctYi Avg` wbi wZb
kZv‡ki Kg nq, hw` bv GKKfv‡te Abifc ctYi wZb kZv‡ki Kg Avg` wbi m‡nZ
Rv‡Z †` k , wj th‡_fv‡te Abifc ctYi m‡Z kZv‡ki AbiaK Avg` wbi m‡nZ Rv‡Z nq;
A_ev

(O) `wqZcØß KZ‡¶i KZR wbi‡icZ nq th, †‡ambi cwi giY (hw` _‡K) bMY|

15 | gj” weIqK g‡pj Kvi cwi †c¶‡Z Z` Š-‐wZ A_ev AemvbKiY| – (1) `wqZcØß KZ‡¶i
Z` Š-‐wZ A_ev Aemvb Kwi †Z cwi te, hw` ms‡ke-ctYi iBvbxKvi K –

(K) `wqZcØß KZ‡¶i wKU wj wZ g‡pj Kv c‡vb K‡i th, D³ ctYi gj” GBifc
ms‡kvab Kiv nB‡e hvnvi dtj Avi KLbI WwúsKZ g‡j” D³ cY” evsj †` †k iBvbx
Kiv nB‡e bv; A_ev

(L) wba‡i Z †` kmgn nB‡Z Avg` wbi †¶‡†, g‡pj Kv c‡vb K‡i th, D³ ctYi gj” GBifc
ms‡kvab Kiv nB‡e hvnvi dtj Wwús RvbZ †‡amb †‡x‡Z nB‡e Ges `wqZcØß
KZ‡¶i tmB m‡ú‡K©w‡Z nq t

Z‡e kZ©_‡K th, `wqZcØß KZ‡¶i †-‐wq A_ev iBvbxKvi K B”Qv c‡KvK Kwi †j Z` Š-m‡úbœ
Kwi †Z I Dwvi wi †cv‡U©C‡Yq Kwi †Z cwi te|

(2) `wqZcØß KZ‡¶i KZR Wwús I †‡amb cö_igKfv‡te wbi‡ctYi c‡e‡Dc-wena (1) Gi
`dv (L) Gi Aaxb gj” ev‡i wbg‡E iBvbxKvi K KZR c‡ E †Kvb g‡pj Kv MpxZ nB‡e
bv|

(3) `wqZcØß KZ‡¶i, iBvbxKvi K c‡ E g‡pj Kv M‡Y Aev- e A_ev Ab” †Kvb Kvi †Y M‡Y
Kiv mgxPx b g‡b bv Kwi †j , D³ g‡pj Kv M‡Y Kwi †Z A-‐wKwZ RvbvB‡Z cwi te|

- (4) `m̄qZcōB KZēP gPtj Kv MōY Ges Z`š-̄MZ ev Aemvbi weI qiu mi Kvi tK AēnZ Kvi te Ges GB m̄útK©GKuU MYieÁwB Rvi x Kvi te, D³ MYieÁwBtZ, Abv̄b" weI qw` i gta", gPtj Kvi AtM̄cbxq Astki Dtj L_wKte |
- (5) th tP̄t̄ `m̄qZcōB KZēP KZK gPtj Kv M̄pxZ nBqvtQ tmBtP̄t̄ gPtj Kvi tgqv` ea _vKv chS-mi Kvi AvB̄bi section 18B Gi sub-section (2) Gi Aaxb ié Av̄ivc nBtZ weI Z_wKtZ cwi te |
- (6) th tP̄t̄ Dc-wia (1) Gi Aaxb cō E tKv gPtj Kv `m̄qZcōB KZēP KZK M̄pxZ nBqvtQ, tmB tP̄t̄ `m̄qZcōB KZēP iBvbxKvi KtK gPtj Kvi kZ̄mḡn cvj b m̄útK© mgq mgq c̄qyRbxq Z_ cōvb Kivi wb̄tR cōvb I msukē-Dcv̄E bxwi P̄v Kvi tZ cwi te |
Zte kZ©_v̄tK th, tKv gPtj Kvi kZ©f½ Kiv nBtj `m̄qZcōB KZēP tmB m̄útK© mi Kvi tK AēnZ Kvi te Ges *[GB weavj vi weavb Abjhvqx Kvh̄pg MōY Kvi te] GB mKj tP̄t̄ `m̄qZcōB KZēP cōB Zt_ i f̄t̄Z ZvrP̄WKFvte mḡlqK ié Av̄ivc Kivi weI tq mi Kvi tK mycwi k Kvi tZ cwi te]
- (7) `m̄qZcōB KZēP wbR-^Df-̄v̄M, A_ev msukē-c̄tY i Avg`wbKvi K ev iBvbxKvi K ev Ab" tKv AbM̄ox c̄tP̄i Abj̄v̄ai tc̄t̄tZ, gPtj Kv AēnZ ivLvi weI q mgq mgq c̄p̄lefePbv Kvi te |

- 16| AvM̄ox c̄tP̄i iBvbx MōY |- `m̄qZcōB KZēP, Dnvi Povš-wi tcvU©cō v̄tbi c̄te©msukē-weI tq mKj AvM̄ox c̄tP̄tK iBvbx v̄tbi m̄thM cōvb Kvi te |
- 17| Povš-wi tcvU©-(1) `m̄qZcōB KZēP Z`š-Avi c̄tKvi GK erm̄ti i gta" Z`šwxb cY W̄w̄us nBqvtQ wKbv Zvnv waBi Y Kvi te Ges mi Kvi i wbKU Dnvi Povš-wi tcvU©cōvb Kvi te, D³ wi tcvU©baeij wLZ weI q mḡtni Dtj L_wKte, h_v t-
(K) cY wui iBvbx gj", "f̄weK gj" Ges W̄w̄us Gi ḡt̄v ;
(L) waBi Z t`km̄gn nBtZ cY w evsj v̄ tk Avg`wb Kivi dtj evsj v̄ tk c̄Z̄wZ tKv wkt̄i ev̄e "t̄_wmbi Kvi Y A_ev "t̄_wmbi AwksKv A_ev evsj v̄ tk tKv wkt̄i c̄Z̄wq ev̄e Aš̄vq m̄jó nBqvtQ wKbv;
(M) th tP̄t̄ c̄hvR", W̄w̄usKZ cY I "t̄_wmbi gta" Kvh̄vY m̄t̄U;
(N) fZv̄tC̄P ié Av̄ivci c̄qyRb Av̄tQ wKbv, _wKtj Dnvi Kvi Y I Av̄ivc Kvi Zwi L;
(O) th cwi giY ié Av̄ivc Kiv nBtj "vbxq wkt̄i "t̄_wmb "ixfZ nBt̄e Zrm̄útK© mycwi kt

Zte kZ©_v̄tK th, mi Kvi ēwZ̄ug cwi wZtZ Dtj L_wKte mḡqm̄ḡv Qq ḡv̄m chS-ewaZ Kvi tZ cwi te t

Avi I kZ©_v̄tK th, th tP̄t̄ `m̄qZcōB KZēP weia 15 Gi Aaxb gj" m̄úwKZ gPtj Kv MōY KiZt Z`š-̄MZ Kvi qv cieZwPZ gPtj Kvi kZ©f½ Kivi Kvi tY c̄p̄ivq Z`š-i i" Kvi qvtQ, tmB tP̄t̄ th mḡt̄qi Rb" Z`š-̄MZ wQj Zvnv GK eQ̄ti i mḡqm̄ḡv MYbvi tP̄t̄ AšfP nBt̄e bv |

- (2) Porši tcvUBZevPK nBtj Dn‡Z cKZ NUbv, msuké AvBtbi weavbvej x Ges m×v‡š
 tcvQevi Kvi Y m¤úKZ hveZxq Z_ mn ibævY‡ weI q mg‡ni Dtj L_wKte, h_vt-
 (K) mieivnKvi x` i A_ev, Am¤e nBtj , mieivnKvi x t` kmg‡ni bvg;
 (L) iévq‡bi Rb" ctYi ch‡B weeiY;
 (M) Wm¤us Gi wtiKZ gv†v Ges i Bvb‡ gj" I †fweK gj" wtiKiY I Zj bvi Rb"
 AbjnZ cxiZ AeJ¤‡bi Kvi Y m¤úKZ cY@eeiY;
 (N) †fwb ibifctYi t¶‡i cÖm‡zK weeteP" weI qmgm¤; Ges
 (O) †fwb ibifcZ nI qui c‡vb Kvi Y|

(3) `wqZc‡B KZ¶¶ Z_ švaxb ctYi ÁvZ i Bvb‡Kvi K I Drct` bKvi xi Rb" Wm¤us Gi
 C_K c_K g‡v ih‡Y Kvi te t

Zte kZ©_vK th, th mKj tPf i BvbxKvi K, Drcv` bKvi x, Avg` wibKvi K A_ev cYi cKvi GZ tekx th Zvnv` i Rb" Wmúus Gi c_K c_K gñl vbañ Y m¤e bfn, tmB mKj tPf i `wqZcpB KZcP Dnvi wi tcvtU^cwi msL"bMZ ^ea bgbvbqb cxiZtZ wbePZ hñm½Z msL"K AvMñxcP ev cYi, A_ev msuké- tki i Bvbxi enEg Asfk hnvn hñm½Zfvté Z` Š-Kiv m¤e mñigZ i wLtz cwi te, Ges GB kZfki Aaxb i BvbxKvi K, Drcv` bKvi x ev cYi cKvi wbePb h_vm¤e msuké- i BvbxKvi K, Drcv` bKvi x I Avg` wibKvi K f i mnñZ ci vqkUfq Kvi fz nBte t

Avi I kZ[©] vK th, th mKj tPf† i BvbxKvi K ev Drcv` bKvi xi msL^v GZ tekx th, Zvnvt` i
m el q c_uK c_uKf^{te} cixPv Kiv AZ^{wa}K Kómva" Ges mgqgZ Z^v Š-mgvB Kivi tPf† evav Tfc tmb
mKj tPf† e"ZxZ Ab"vb" tPf†, c_uigKf^{te} ibePZ bv nBtj I, mgqgZ c_uqvRbxq Z_v c_uvbKvi x
c_uZ^vK i BvbxKvi K I Drcv` bKvi xi Rb" ` wqZc^{OB}KZ[©]P Ww^{us} Gi c_uK c_uK qv† v waY Kvi te|

- (4) `m̥qZi cØB KZ¶¶ Dnvi Povš-wi tcvUcYqb Kwi qv GKuU MYneÁwB Rvi x Kwi te|

18| ié Avtivc| – (1) m̥ia 17 Gi Aaxb `m̥qZpØB KZ¶¶ KZ¶ Povš-wi tcvUcYki
 Zbgvtmi gta” mi Kvi, mi Kvi x tMfRtU cÁvcb Øvi, Povš-wi tcvUcY Avl Zvf³, cY
 evsj vt`tk Avg`mbi Dci Wm̥acs metivax ié Avtivc Kwi tZ cwi te, Ges D³ itéi cwi gvY
 m̥ia 17 Gi Aaxb mbañi Z Wm̥acs Gi gví vi Añak nBte bv |

(2) th t¶t¶ `m̥qZpØB KZ¶¶ m̥ia 17 Gi Dc-m̥ia (3) G eiYQ c×ZtZ tKib GKuU
 m̥i`tki iBvbxi cwi gvY nBtZ GKuU fMusK m̥erPb Kwi qvQ tmB t¶t¶ th mKj
 iBvbKvi K ev Drcv`bKvi x ci¶vi AŠf¶ nq bvB, Zvnvt`i Avg`mbi Dci Wm̥acs
 metivax itéi cwi gvY mbaewYQ Atc¶v tekx nBte bv, h_vt–

(K) m̥erPZ iBvbKvi K ev Drcv`bKvi x t¶t¶ mbiñicZ „Z¶fweK Mo Wm̥acs Gi
 gví v; A_ev

(L) th t¶t¶ Wm̥acs metivax ié cwi tkvta i `vq m¤te” “fweK gj” i wfwE‡Z
 mbiñicZ, tmB t¶t¶ m̥erPZ iBvbKvi K ev Drcv`bKvi x t`i „i Z¶fweK Mo
 “fweK gj” Ges c_Kfvte Acim¶Z iBvbKvi K ev Drcv`bKvi x t`i iBvb
 q#” i cv_R” t

Zte kZ[©]-vK th, GB Dc-m*ema* Df*l* k c*Y*K*l* th t*Kib* kY cv_R Ges i B*b*x g*j* i `B k*Zvstki*
Kg cv_R Ges *mema* 6 Gi Dc-m*ema* (8) G e*wY*Z c*wi* w*Z*⁺*Z* c*ñ**Z*⁺*Z* cv_R mi Kvi A*Mñ* Kwi te; th
i B*b*x Kvi K ev Drc*v* b*Kvi* x c*x*[¶] Kvi A*šF*[©] nq b*v*B *kš* *mema* 17 Gi Dc-m*ema*

- (3) Gi w̄Zxq kZf̄t̄ki Aaxb c̄q̄vRbxq Z_ c̄vb Kvi qv̄Q Zv̄vi i Bvbxi t̄P̄t̄ mi Kvi c_ Kfv̄te
i e Av̄t̄ivc Kvi te|

(3) Dc-meia (1) G hvnvB _vKK bv tKb, th t¶† meia 2 Gi `dv (L) Gi kZ®k Abhvqx tKb ~vbxq Wk†i i evL cövb Kiv nBqv‡Q, tm t¶† msuké-Gj vKvq i BvbxKvi K†` i WmúsKZ g‡j` i Bvbx eÜ Kivi myhM `vbi ci A_ev cKviv‡fi meia 15 Abhvqx gP‡j Kv cövb t¶† Dnv ZvovZwo cövb Kiv bv nBtj B tKej ié Av*tic* Kiv hvBte, Ges GB mKj t¶† tKej gv† th mKj Drct`bKvix msuké-Gj vKvq cY mieivn K†i Zvnv‡i c‡Yi Dci ié avh®Kiv hvBte bv|

(4) hw ` WqZcp® KZ®t¶i Povš-wi tcvU[©]tbwZevPK nq, A_ ¶ th cgyYw` i WfWE‡Z Z` Š-Avi ¤ Kiv nBqvQj Dnv‡i i weciZ nq, Z‡e mi Kvi meia 17 Gi Aaxb ` WqZcp® KZ®t¶i Povš-wi tcvU[©]cKv‡ki cqZwj ← ‡bi gta“ BwZc‡e[©]tKb mgvqK ié Av*tic* Kiv nBqv Wk†j Dnv c‡vnni Kvi te|

19 | ^elg”nxb WfWE‡Z ié Av*tic* | – meia 13 Gi Aaxb th tKb mgvqK ié A_ev meia 18 Gi Aaxb th tKb Wmúcs metivax ié ^elg”nxb WfWE‡Z Av*tic* ZnBte Ges, th mKj m† nB‡Z Avg` mbi t¶† meia 15 Abhvqx gP‡j Kv MÖY Kiv nBqv‡Q tmB mKj t¶† eZxZ, Dnv th tKb m† nB‡ZB cY Wmúcs Kiv nDK bv tKb Ges, th t¶† c‡hvR, ~vbxq Wk†i i ^¶mbi Kiv bv tKb, D³ c‡Yi mKj Avg` mbi Dci Av*tic* ZnBte|

20 | ié ej er nI qui Zwi L | – (1) meia 13 | 18 Gi Aaxb Av*tic* ZnBte Wmúcs metivax ié mi Kvi x tM‡R‡U cKv‡ki ← b nB‡Z ej er nBte|

(2) Dc-meia (1) G hvnvB _vKK bv tKb, –

(K) th t¶† mgvqK ié Av*tic* Kiv nBqv‡Q Ges ` WqZcp® KZ®t¶i ~vbxq Wk†i i ^¶mbi A_ev ^¶mbi AvksKv cKvk Kvi qv Povš-wi tcvU[©]cövb Kvi qv‡Q Ges AwfgZ cKvk Kvi qv‡Q th, mgvqK ié Av*tic* Kiv bv nBtj WmúcsKZ Avg` mbi D³ ^¶mbi Kvi Y nBte, tmB t¶† Wmúcs metivax ié mgvqK ié Av*tic* Kivi Zwi L nB‡Z Av*tic* Kiv hvBte;

(L) AvBtebi section 18B Gi sub-section (3) G eiY® cwi w-Z‡Z mgvqK ié Av*tic* Zwi ‡Li beÝB ← b ce[©]Z[®]Zwi L nB‡Z fZv‡c¶ KvhRwi Zv cövb Kvi qv Wmúcs metivax ié Av*tic* Kiv hvBte t

Z‡e kZ[®]vtK th, Z` Š-Avi ¤ nI qui c‡e[©] kxq eenvti i Rb` tc‡Qqv Mqv‡Q GBifc tKb Avg` mbi Dci fZv‡c¶ KvhRwi Zv cövb Kvi qv tKb ié Av*tic* Kiv hvBte bv t

Avi I kZ[®]vtK th, meia 15 Gi Dc-meia (6) G Dij WZ gj` WlqK gP‡j Kvi j sN‡bi t¶† D³ gP‡j Kvi kZ[®]j sN‡bi c‡e[©] kxq eenvti i Rb` tc‡Qqv‡Q GBifc Avg` mbi Dci fZv‡c¶ KvhRwi Zv cövb Kvi qv tKb ié Av*tic* Kiv hvBte bv|

21 | ié c‡v‡c¶ | – (1) ` WqZcp® KZ®t¶i Z` ‡S Povš-wi tcvU[©] WfWE‡Z mi Kvi KZ® Av*tic* ZnBte Wmúcs metivax ié t‡ei cwi grY hw BwZc‡e[©]Av*tic* ZnBte Ges Av` vqKZ mgvqK ié Atc¶v AuaKZi nq, Z‡e Dftqi ga`Kvi cv_ ¶Ki cwi grY Avg` mbKvi tKi WbKU nB‡Z Av` vq Kiv hvBte bv|

(2) hw Z` Š-mgvqBi ci WbKvi ZnBte Wmúcs metivax ié BwZc‡e[©]Av*tic* ZnBte Ges Av` vqKZ mgvqK ié Atc¶v Kg nq, Z‡e Dftqi ga`Kvi cv_ ¶Ki cwi grY Avg` mbKvi K†K c‡v‡c¶ Kvi ‡Z nBte|

(3) mi Kvi KZK Av*ti* *wcZ* mvg*aqK* ié h*w`* *meia* 18 Gi Dc-*meia* (4) Ab*jm̄ti* c*Zvnvi* Kiv nq Zvnv nB*tj* Bi*Zcte*^o*tKvb* mvg*aqK* ié Av*ti* *vc* | Av*wq* Kiv nB*qv* _*wKtj* Dnv Avg`*wbKvi* K*tK* c*ZcP* K*wi* t*Z* nB*tj* |

22| gj Z`*tsit* A*sfP* Kiv nq b*vB* GB*ifc* i*BvbxKvi* K*t`i* R*b* W*mpcs* Gi g*v̄v*|-(1) h*w`* t*Kvb* c*Y* W*mpcs* *metivax* i*éva**xb* nq, Z*tē* `*wqZcpB* K*Zep**¶* ms*uké*-i*BvbxKvi* K*t`tki* th m*Kj* i*BvbxKvi* K ev D*rcv`bKvi* x Z`*šKuj* *xb* mg*tq* e*vsj* v*t`k* D³ c*Y* i*Bvbx* K*t`i* b*vB* Zvn*t`i* W*mpcs* Gi c*_K* c*_K* g*v̄v* *iba**f* t*Yi* R*b* w*avbmgq* c*pmefPbv* K*wi* t*e*

Z*tē* k*Z^_vtK* th, GB m*Kj* i*BvbxKvi* K ev D*rcv`bKvi* t*K* c*gY* K*wi* t*Z* nB*tj* th, Zvn*viv* i*BvbxKvi* K i*tki* t*Kvb* W*mpcs* *metivax* i*éva**xb* c*tYi* i*BvbxKvi* K ev D*rcv`bKvi* xi m*mZ* R*noZ* b*tñ* |

(2) Dc-*meia* (1) G e*WZ* c*pmefPbv* K*wi* j mi Kvi D³ Dc-*meia* t*Z* D*tj* *LZ* t*Kvb* i*BvbxKvi* K ev D*rcv`bKvi* xi D*ci* Av*Btbi* section 18B Gi sub-section (1) Gi A*axb* W*mpcs* *metivax* ié Av*ti* *vc* K*wi* t*e* b*v* t

Z*tē* k*Z^_vtK* th, mi Kvi, `*wqZcpB* K*Zep**¶*i m*cwi* k*utq* Ab*ifc* t*Pt̄* mvg*aqK* ié *evqb* K*wi* t*Z* Ges Avg`*wbKvi* t*Ki* *wbKU* e*vsK* M*vivwU* P*wn* t*Z* c*wi* t*e*, Ges h*w`* c*pmefPbv* d*tj* D³ c*Y* A*_ev* i*BvbxKvi* t*Ki* t*Pt̄* W*mpcs* *bi**fcZ* nq, Zvnv nB*tj* mi Kvi D³ c*pmefPbv* A*ri* *¤Kivi* Z*wi* L nB*tZ* f*Zt̄c¶* K*vhRwi* Z*v* c*vb* K*wi* q*v* ié Av*ti* *vc* K*wi* t*Z* c*wi* t*e* |

23| c*pmefPbv*|-(1) `*wqZcpB* K*Zep**¶*, mg*q* mg*q* W*mpcs* *metivax* ié Av*ti* *vc* A*einZ* i*vlvi* c*qvrBbxZv* c*pmefPbv* K*wi* t*e* Ges c*B* Z*t`i* *wfME* t*Z* h*w`* g*tB* K*t`i* th G*Bi* c*t* ié Av*ti* *vc* A*einZ* i*vlvi* t*Kvb* th*šw*³ K*Zv* b*vB* Z*tē* mi K*wi* i *wbKU* Dnv c*Zvnv* i m*cwi* k*wi* t*e* |

(2) Dc-*meia* (1) Gi A*axb* c*pmefPbv* Dnv A*ri* *¤Kivi* Ab*iaK* e*ti* v*gtmi* g*ta* mg*vB* K*wi* t*Z* nB*tj* |

(3) *meia* 6, 7, 8, 9, 10, 11, 16, 17, 18, 19 | 20 Gi *weavbmgq*, c*qvrBbx* c*wi* e*ZB* m*vtct¶*, c*pmefPbv* t*Pt̄* c*vhR* nB*tj* |

24| W*mpcs* Gi d*tj* Z*Zxq* t*tki* *¶**mb*|-(1) e*vsj* v*t`k* W*mpcs* Gi d*tj* *ek* e*WYR* ms*^-v* (World Trade Organisation) Gi Ab*”* t*Kvb* m*“m”* t*tki* *¶**bxq* *wk¶i* i *¶**mbi* A*ifthwM* `*wqZcpB* K*Zep**¶* Z`*šKwi* t*Z* c*wi* t*e* |

(2) Dc-*meia* (1) Gi A*axb* Z`*tsit* t*Pt̄*, `*wqZcpB* K*Zep**¶* Final Act of Uruguay Round Multilateral Trade Negotiations G m*mbewkZ* Agreement on Implementation of Article VI of the General Agreement on Tariff and Trade, 1994 Gi Article 14 G e*WZ* c*xwZ* Ab*jm̄i* Y K*wi* t*e* |

cwi wó - 1
(wia 10 `þe`)

WwacsKZ cťYi "fweK gj", iBwb gj" Ges Wwacs Gi gvtv wibfcťYi bñZgvj v

~wqZcB KZEP WwacsKZ cťYi "fweK gj", iBwb gj" Ges Wwacs Gi gvtv wibfcťYi tPfT, Abib welqw i gta", waew Z bñZgvj v Abni Y Kvit, h_v t-

- (1) "fweK gj" wibfcb cñstM Dfj EZ LiP Dcv` vbmgn mavi Yfvte Z` Švaxb wePz A_ev Drcv` bKvi xi mnvecf i fweZ waY Kiv nBte t
 Zte kZ_vtK th, GBifc mnvecf iBwbKvi K t`tki mnvecf iPfYi Rb" mavi Yfvte MnxZ bñZgvj vi mnZ mgAm" cY" Ges D^3 mnvecf msukcY Drcv` b I wePqi mnZ RloZ e"q hy^3 msMZ fvte cÖZdij Z nBfZ nBte |
- (2) iBwbKvi K t`tki Af"štY evRfti A_ev ZZxq t`tk Abifc cY cñvmbK I wePqi msPvS-
 Ges Abib" mavi Y e"qmn GKK Drcv` b e"q (vqx Ges cwi eZKkj) AtcPv Kg gftj"
 wePqi Kiv nBfj Dnv evYR"K gj" waYtYi "fweK cñpav ejq wePz nBte bv|
 ~wqZcB KZEP "fweK gj" wibfcťYi tPfT GBifc wePqfK AM" KvitZ cwi te hv`
 mve"-nq th,-
- (K) GBifc wePqi Dfj EtvM" cwi gvtY Ges GKU hy^3 msMZ mgfqi (Abjb Qq gvtmi) gta"
 mcbenBqfQ, A_P th tPfT cťYi ,i"ZfweK Mo wePqi gj" cťYi ,i"ZfweK
 GKK Mo Drcv` b e"q AtcPv Kg A_ev th tPfT cťYi GKK gj" AtcPv Kg gftj"
 wePqi cwi gvtY wePbvaxb t j bt` tbi cwi gvtY Abjb Kio kZsk, Ges
- (L) cY"vj GBifc gftj" wePqi Kiv nBqfQ hvnftZ GKU hy^3 msMZ mgfqi gta" mKj LiP
 Av` vfti mabev bvB; Dfj EZ gftj" GKU hy^3 msMZ mgfqi gta" mKj e"q Av` vfti
 e"e"v KvitQ ejq wePz nBte hv` Z` ŠKj xb mgfqi Dnv ,i"ZfweK Mo GKK
 e"fq Dfxnq, hv` I wePqKj xb mgfqi Dnv GKK e"fq biP wQj |
- (3) (K) ~wqZcB KZEP Z` ŠKvit h_vh_fvte e"q wefvRb msPvS-cB mKj cÖyYv
 wePbv Kvit, iBwbKvi K A_ev Drcv` bKvi x cÖ E wefvRbI Dnv AŠfP nBte, hv`
 GBifc wefvRb iBwbKvi K A_ev wePz HñZnwmKfvte h_vh_FY cwi tkva I AePq
 mgqmxgv Ges gj abx e"q I Abib Dbaeb e"fq e"e"v waYtYi Rb" e"envi Kvit
 vK |
- (L) AbfPQ` (1) Ges Dc-AbfPQ` (K) G evYZ e"q wefvRfb cÖZdij Z bv nBqv _wKtj,
 ~wqZcB KZEP Pj wZ Drcv` tbi mnqK A-tcŠbfcŠbK LvZi mKj e"q A_ev th
 cwi wZtZ Z` Švaxb mgfqi e"q Drcv` b Avi xC Øviv cÖfweZ nBqfQ Z^4b" h_vh_
 mgšq Kvit |

- (4) AvB₂bi Section 18B Gi Sub-section (1) G eWY₂ c₁km₁bK, m₂μq I m₃avi Y L₁P Ges g₁vdvi c₂wi g₁Y Z` Š₁avxb i₂B₁bKvi K ev Drcv` bKvi x KZ₂ Abjfc c₃tY₁i m₃avi Y ewY₁R₂K c₁uqiq Drcv` b I m₂μq msμvš-c₂KZ Dcv₁Ei w₁f₁E₂Z m₂WY₁ nB₂t; th t₁¶t₁ Abjfc w₁f₁E₂Z D³ c₂wi g₁Y m₂ē b₁n, tmB t₁¶t₁ m₂æ-ewY₁ w₁f₁E₂Z Dnv m₂a₁i Z nB₂t, h₁-

(K) Drm t₁¶t₁ -₁b₁q evRv₁i GKB m₃avi Y t₁kY₁f₁³ c₃tY₁i Drcv` b I m₂μtqi t₁¶t₁ m₂tePbvaxb i₂B₁bKvi K ev Drcv` Kvi x KZ₂ e₁WqZ I Av` vqKZ c₂KZ c₂wi g₁Y;

(L) Drm t₁¶t₁ -₁b₁q evRv₁i Abjfc c₃tY₁i Drcv` b I m₂μtqi t₁¶t₁ Z` Š₁avxb Ab₁b₂ i₂B₁bKvi K I Drcv` bKvi x KZ₂ e₁WqZ I Av` vqKZ c₂KZ c₂wi g₁Yi , "Z₁f₁E₂K Mo; A_ev

(M) Ab₁ th t₁K₁b h₁³ msM₂Z c₁x₁Z, Z₂t Dnv Øviv g₁vdvi th c₂wi g₁Y m₂a₁i Z nB₂t Z₁v Dnm t₁¶t₁ -₁b₁q evRv₁i GKB m₃avi Y t₁kY₁f₁³ c₃tY₁i m₂μq nB₂t Z i₂B₁bKvi K ev Drcv` bKvi x KZ₂ -₁f₁weKf₁t; Avn₁i Z g₁vdvi A₁t₁c₁¶t₁ tek₁ nB₂t bv|

(5) -₁WqZ₁¶B KZ₂¶ KZ₂ m₂isfcZ i₂B₁bg₁j " Dcbx₁Z nI qv₁ t₁¶t₁ Avg` mb I c₁pt m₂μtqi g₁ta" i₁e I Kmn e₁q Ges g₁vdvi Rb₁ c₁q₁Rbx₁Qvo c₁vb K₁te|

(6) (K) W₁rcs Gi gv₁i m₂a₁i t₁¶t₁ -₁WqZ₁¶B KZ₂¶ i₂B₁bg₁j " I -₁f₁weK g₁jt₁ i₁g₁ta" GK₁U msM₂Z Zj bv K₁te; GB Zj bv ewY₁R₁i GKB ch₁fq, -₁f₁weKf₁t; Kvi Lv₁b AvZ₁μvš-ch₁fq Ges h₁m₂ē KvQvK₁Q mg₁tqi m₂μtqi g₁ta" nB₂t Z nB₂t; c₁Z₁K t₁¶t₁B , "Z₁bym₁i, m₂μtqi Ae₁i Ges k₁tZ₁P g₁ta" cv₁R₁, K₁t₁vc, ewY₁R₁i ch₁fq, c₂wi g₁Y, AeqeM₂Z "eik₁" Ges Ab₁ th t₁K₁b cv₁R₁ hvnv g₁jt₁ i₁Zj bv₁K c₁f₁weZ K₁t₁ ej₁ qv₁ c₁ö₁k₁Z nBqv₁Q Z³/4b₁ h₁vh_ Qvo c₁vb K₁tz nB₂t|

(L) th t₁¶t₁ i₂B₁b gj₁ " GK₁U m₂bbx₁Z gj₁, tmB t₁¶t₁ ewY₁R₁i mgch₁fq -₁f₁weK gj₁ c₁z₁ovi c₁B t₁Kej gv₁ GBifc Zj bv K₁v nB₂t|

(M) th t₁¶t₁ GB Abj₁"Q₁ i₁Aax₁b Zj bv₁ Rb₁ g₁jt₁ m₂bg₁tqi c₁q₁Rb nq, tmB t₁¶t₁ Abjfc m₂bg₁tqi Rb₁ m₂μtqi w₁b c₁h₁R₁ m₂bg₁q nvi e₁envi K₁tz nB₂t, Z₂t th t₁¶t₁ i₂B₁b m₂μq AvM₂g evRv₁i t₁et₁W₁K g₁jt₁ m₂μtqi m₂nZ m₃vm₁i R₁oZ tmB t₁¶t₁ AvM₂g m₂μtqi Rb₁ c₁h₁R₁ m₂bg₁q nvi e₁eüZ nB₂t; m₂bg₁q n₁t₁i DV₁ bv₁ D₁t₁c₁¶t₁ K₁v nB₂t Ges Z` Š₁ft₁ t₁¶t₁ i₂B₁bKvi K₁t₁ i₁Z` Š₁K₁j xb mg₁tq m₂bg₁q n₁t₁i i₁μg₁M₂Z c₂wi eZ₁ c₁z₁d₁j Z K₁q₁ i₂B₁b gj₁ mg₁š₁tqi Rb₁ Ab₁aK I₁U w₁b mg₁q t₁ i₁q₁ nB₂t|

(N) GB Abj₁"Q₁ i₁Zj bv msμvš-m₂avbvej x m₂tct₁¶, Z` Š₁K₁j xb ch₁fq W₁rcs Gi gv₁i Av₁-Zj m₃avi Y Zt tj bt₁b nB₂t Z tj bt₁tbi w₁f₁E₂Z , "Z₁f₁E₂K Mo -₁f₁weK gj₁ " Ges i₂B₁b gj₁ i₁Zj bv₁ w₁f₁E₂Z c₁z₁noZ nB₂t; , "Z₁f₁E₂K M₁toi w₁f₁E₂Z c₁z₁noZ -₁f₁weK gj₁ i₂B₁b tj bt₁b gj₁ i₁m₂nZ Zj bv₁ K₁v hvB₂t, hv₁ t₁K₁b i₂B₁b gj₁ i₁ai₁tY t₁L₁ hvq th, Dnv m₂fbet₁μZvi g₁ta", AĀj A₁_ev mgq₁t₁D₁t₁L₁th₁M₁f₁t₁ m₂fbø Ges hv₁ e₁V₁ K₁v hvq th, t₁K₁b , "Z₁f₁E₂K nB₂t , "Z₁f₁E₂K Mo A₁_ev tj bt₁b nB₂t Z tj bt₁b w₁f₁ E₂K Mo e₁envi ce₁R h₁vh₁f₁t₁ D³ cv₁R₁ Zj bv₁ t₁¶t₁ m₂tePbvq Avbv hvB₂t bv|

Cwíkkó - 2
[nlla 11(2) `þe"]

~vbxq wktí i ~t_ñwb wbifctbi bñZgyj v

~vbxq wktí i ~t_ñwb ev ~t_ñwb cÖZ ügwk A_ev D³ wktí ~vc tb
Aštvq (AZtci ~t_ñwb ejq qv AwfñnZ) Ges WñcsKZ cY" I ~t_ñwb gta" KvhRvi Y mñúK^o
wbifctbi tPfÍ, `wqZcØ KZØP, Ab"v" weqwi gta", wbæ-eñYZ bñZgyj v Abym Y Kwi te,
h_vt-

- (K) ~t_ñwb wbifctYi Rb" wbæ-eñYZ weq `cñU cixPv Kwi qv t`ñLz nBte, h_v t-
- (A) WñcsKZ Avg`wbi cwi gyY Ges ~vbxq evRvi Abifc cY"i gßj "i Dci
WñcsKZ Avg`wbi cñve; Ges
- (Av) D³ cY"i ~vbxq Drcv`bKvixt"i Dci WñcsKZ Avg`wbi cñve|
- (L) WñcsKZ Avg`wbi cwi gyY cixPv tPfÍ, `wqZcØ KZØP D³ Avg`wbi h_v_B
A_ev evsj vt`tk Drcv`b I tñvMi Zj bvq, Dfj ñhvM" cwi gyY ejx cñBqvQ wK-bv
Zvñv wePbv Kwi te, Ges evRvi gtj "i Dci WñcsKZ Avg`wbi cñve wbifctbi
tPfÍ, D³ KZØP WñcsKZ Avg`wbi dñj evsj vt`ki Abifc cY"i gßj "i Zj bvq
Dñj ñhvM" fvte gj" nmcØ nBqvQ wK-bv A_ev Ab" tKvb fvte gj" Dñj ñhvM" fvte
wbæMvgx nBqvQ wK-bv A_ev gßj "i DañngZv Dñj ñhvM" gvñvq eñZ nBqvQ wK-bv
Zvñv wePbv Kwi te|
- (M) th tPfÍ GKwaK t`k nBtZ Avg`wbiKZ tKvb cY" hñcrfite Wñcs weñvax Z`ñši
Aaxb, tmB tPfÍ `wqZcØ KZØP tKej wbæ-eñYZ Ae"vq D³ Avg`wbi µgcjÄZ
cñve gj"vq Kwi te, h_v t-
- (A) cñU t`k nBtZ Avg`wbi tPfÍ Wñcs Gi gvñv i ñwb gßj "i `B kZvstki
tekx Ges cñU t`k nBtZ Avg`wbi cwi gyY Abifc cY"i tgñU Avg`wbi ñZb
kZvsk, A_ev thLvtb tKvb GKK t`ki i ñwb ñZb kZvstki Kg, tmLvtb mñvñj Z
Avg`wbi Abifc cY"i tgñU Avg`wbi ñZ kZvstki AñK; Ges
- (Av) Avg`wbi cñvei µgcjÄZ gj"vq Avg`wbiKZ cY" I Abifc ~vbxq cY"i
cñZñhvMZvgj K Ae"vi cñtcmñtZ h_v_Ø
- (N) msuké ~vbxq wktí i Dci WñcsKZ Avg`wbi cñve cixPvKvij mKj cñññK
A_ññZK weq mPK, hvñv wktí i Ae"vK cñveZ Kti, thgb weñui *[cñKZ Ges
mñte] nm, gþvñv, Drcv`b, evRvi i tkvñi, Drcv`bKvij Zv, weñbqvñMi Dci Avg,
Drcv`b PqZvi eñenvi, ~vbxq gßj "i Dci cñvekxj weqmgñ; Wñcs Gi gvñv I
cñvi; bñ` cñvñi Dci cñKZ I mñte tñZñPK cñve, glRj, Kgnñs ~v, gRjx,
cñx Ges gj abx weñbqvñM ejx i PqZv weñPbvq i ñLz nBte|

- (O) Bnv Aek'B cōlkZ nBtZ nBte th, WmcsKZ Avg`wb, Wmcs Gi cfvtei gva'tg,
`dv (L) I (N) tZ euYZ Dcvtq -vbxq wkf i -t_A_wb NUvBtZtQ; `wqZcpB KZepi
wbKU Dl wcz msuké-cgyw cixPvi gva'tg WmcsKZ Avg`wb I -vbxq wkf i
-t_A_wb gta' KvhRvi Y m¤·K¤ibaZ nBtZ nBte; `wqZcpB KZepi WmcsKZ
Avg`wb Qovl Ab"b ÁvZ th mKj weIq GKB mgf q -vbxq wkf i -t_A_wb NUvBtZtQ
Zvnv cixPv Kwi qv t_wte, Ges H mKj weIq RwbZ -t_A_wb Rb" WmcsKZ
Avg`wbK `vqx Kwi te bv; th mKj weIq GB tPif cdmik nBtZ cvti Zvnv nBj,
Ab"b weIqwi i gta", WmcsKZ gtf " wejuZ bfn GBifc Avg`wb i cwi gyY,
Pvn`vi msKvPb A_ev tfvtMi cKZi cweZ, -vbxq I weI`kx Drcv`Kt` i gta'
cZthwMzv Ges ewYR" wbifrmngj K KvhRj vc, cby3 tPif Dba'b I iBwb mvdj
Ges -vbxq wkf i Drcv`bkxj Zv|
- (P) WmcsKZ Avg`wb i cfve Abifc ctyi -vbxq Drcv`tbi tcmifZ gj`vqb Kwi tZ
nBte hLb Drcv`b cxwZ, Drcv`tKi weIq I gþvdi b"vq gvb`tUi wfEitZ D³
Drcv`btk -Zsfvte wPýZ Kiv hvq; h" D³ Drcv`btk Abifc -Zsfvte wPýZ Kiv
bv hvq Zvnv nBtj Abifc cy Ašfp i wqfq GBifc mefcPv msKvYcYtMôx ev cY
tkYi wfEitZ WmcsKZ Avg`wb i cfve gj`vqb Kwi tZ nBte|
- (Q) cKZ -t_A_wb i ugik Zt_i wfEitZ wbY Kwi tZ nBte, i ay AifthM, Abgvb ev myj
m¤te Zvi wfEitZ bfn; th cwi w-Z cweZbi Kvi tY Wmcs Øiv -t_A_wb Ae`v myo
nBte Zvnv Avi Ges m¤cöfve `j`p nBtZ nBte; -t_A_wb i ugik Aw-ZjwbifctYi
tPif `wqZcpB KZepi, Ab"b weIqwi i gta", wbæ-euYZ weIq, wj I weIePbv Kwi te,
h_v t-
- (A) evsj v`tk WmcsKZ Avg`wb i Dfj EhtwM" nvti epx hvn AwaK cwi gyY emaZ
Avg`wb i m¤tebvwft`R Kti;
- (Av) iBwbKvi tKi ht_ó Aevta n-vsi thwM" A_ev Avi Dfj EhtwM" Drcv`b PqZv epx
hvn evsj v`tki evRvti AwaKZi WmcsKZ iBwb i m¤te Zv wbft`R Kti Ges GB
tPif Ab"b iBwb evRvi KZK A[Zv]i³ iBwb AvZKtYi PqZv weIePbv
Kwi tZ nBte;
- (B) Avg`wbKZ cY GBifc gtf " AvbxZ nBtZtQ wk-bv hvn -vbxq gtf " i Dci
Dfj EhtwM" g`vfe ev wbæMvgx cfve myo Kti Ges hvn Avi I Avg`wb i Pvn`v
myo Kwi tZ cvti |
- (C) Z`šwaxb ctyi gI Ry|

i vóciZi Aif`kutg,

-tPif/-
(Wt m¤t Z umvBb)
fvi cB A[Zv]i³ m¤Pe|

* Gm.Avi.I bs 316-AvBb/2002/1978/i é |-Zv L 16/11/2002 Bst Rx Øiv mstkvaz |